



VLADA REPUBLIKE HRVATSKE
Savjet za nacionalne manjine

Zapisnik - 112. telefonske sjednice
Savjeta za nacionalne manjine
održana 19. prosinca 2025. godine

Predsjednik Savjeta za nacionalne manjine je temeljem članka 11. Poslovnika o radu, zbog tehničkih čimbenika a nadasve efikasnog i efektivnog poslovanja, sazvao 19. prosinca 2025. godine u 10,30 sati 112. telefonsku sjednicu Savjeta.

Sjednici su prisustvovali članovi/ice Savjeta:

predsjednik Savjeta Tibor Varga, potpredsjednik Savjeta Vladimir Ham i potpredsjednik Savjeta Milan Vukelić,

saborski/e zastupnici/ice Robert Jankovics, Vladimir Bilek, Furio Radin, Milorad Pupovac, Dragana Jeckov, Anja Šimpraga, Veljko Kajtazi i Armin Hodžić.

Marija Meleško, Zorica Velinovska, Danilo Ivezić, Darko Šonc, Zvonko Kostelnik, Branka Baksa, Bruno Beljak, Zoran Ferber i Ishak Hodžić,

sjednici nisu prisustvovali članovi/ice Savjeta:

svi članovi Savjeta su prisustvovali sjednici.

Dnevni red

Dnevni red 112. sjednice Savjeta sačinjavale su sljedeće točke:

1. Usvajanje Prijedloga zapisnika 111. sjednice Savjeta za nacionalne manjine
2. Informacije o prijedlozima programa pristiglih na Javni poziv udrugama i ustanovama nacionalnih manjina za predlaganje programa za ostvarivanje kulturne autonomije iz područja informiranja, izdavaštva, kulturnog amaterizma i kulturnih manifestacija, programa koji proizlaze iz bilateralnih sporazuma i ugovora, koji će se sufinancirati sredstvima Državnog proračuna Republike Hrvatske u 2026. godini
3. Prijedlog odluke o ovlasti predsjednika Savjeta da samostalno donosi odluke o isplatama do određenog novčanog iznosa u okviru odluke o rasporedu sredstava koju Savjet donosi na godišnjoj razini
4. Prijedlog programa rada Savjeta za nacionalne manjine za 2026. godinu
5. Zahtjevi za prenamjenu sredstava

U pozivu za održavanje 112. telefonske sjednice od 11. prosinca 2025. godine obrazloženo je, kako održavanje sjednice putem on-line servisa za video konferencije nije moguće provesti obzirom na to da se zbog tehničkih poteškoća svi članovi Savjeta nisu u mogućnosti priključiti održavanju sjednice.

Zbog nemogućnosti realizacije video konferencije kao tehnološkog rješenja sjednica je održana putem telefona i elektroničke pošte prvenstveno radi verifikacije izjašnjavanja članova Savjeta. Izjašnjavanje putem elektroničke pošte pruža mogućnost konkretnog evidentiranja sudjelovanja članova Savjeta u radu sjednice i



njihovog glasanja o točkama dnevnog reda. Svi članovi Savjeta dakle ukupno njih 20 je putem elektroničke pošte zaprimilo poziv vezano za održavanje predmetne sjednice zajedno s dnevnim redom i pripadajućim materijalima.

Od dvadeset (20) članova Savjeta većina njih je putem e-pošte glasala „ZA“ usvajanje predloženog dnevnog reda i svih točki dnevnog reda.

Glasanje putem elektroničke pošte pruža mogućnost konkretnog evidentiranja sudjelovanja članova Savjeta u radu sjednice i njihovog izjašnjavanja o točkama dnevnog reda. Sastavni dio ovog zapisnika čine ispisane poruke elektroničke pošte kako bi se u slučaju potrebe moglo nedvojbeno utvrditi da se sukladno Poslovniku većina članova Savjeta izjasnila o svim točkama dnevnog reda.

Ad 1. Usvajanje Prijedloga zapisnika 111. sjednice Savjeta za nacionalne manjine

Članovi Savjeta su jednoglasno usvojili Zapisnik sa 111. sjednice održane 03. listopada 2025. godine.

Ad 2. Informacije o prijedlozima programa pristiglih na Javni poziv udrugama i ustanovama nacionalnih manjina za predlaganje programa za ostvarivanje kulturne autonomije iz područja informiranja, izdavaštva, kulturnog amaterizma i kulturnih manifestacija, programa koji proizlaze iz bilateralnih sporazuma i ugovora, koji će se sufinancirati sredstvima Državnog proračuna Republike Hrvatske u 2026. godini

Savjet je 08. listopada 2025. godine u Narodnim novinama pod brojem 127/2025 objavio Javni poziv udrugama i ustanovama nacionalnih manjina za predlaganje programa ostvarivanja kulturne autonomije koji će se financirati sredstvima državnog proračuna Republike Hrvatske u 2026. godini (u daljnjem tekstu: Javni poziv za 2026. godinu). Javni poziv je bio otvoren za prijavu prijedloga programa do 10. studenoga 2025. godine.

Prijave prijedloga programa izvršene su putem internet aplikacije dostupne na mrežnoj stranici Savjeta.

Nakon izvršenog uvida u prijave programa, Komisija je sukladno Kriterijima financiranja i ugovaranja programa ostvarivanja kulturne autonomije nacionalnih manjina („Narodne novine“, broj 129/24, u daljnjem tekstu: Kriteriji) utvrdila da je na Javni poziv za sufinanciranje programa kulturne autonomije (informiranje, izdavaštvo, kulturni amaterizam i manifestacije, bilateralni programi) za 2026. godinu ukupno prijavljeno 1365 programa kulturne autonomije od strane, ukupno 251 udruge i ustanove nacionalnih manjina, od kojih 119 samostalnih udruga i ustanova te saveza i zajednica sa 133 njihovih članica.

Temeljem evidentiranih prijava po programima zatražena su sljedeća sredstva:

- informiranje: 123 programa (traženi iznos 4.996.666,42 EUR)
- izdavaštvo: 101 program (traženi iznos 811.386,30 EUR)
- kulturni amaterizam: 469 programa (traženi iznos 5.475.672,50 EUR)
- kulturne manifestacije: 669 programa (traženi iznos 5.828.437,35 EUR)
- bilateralni ugovori i sporazumi: 3 programa (traženi iznos 1.381.300,00 EUR).

Udruge i ustanove dvadeset i jedne (21) nacionalne manjine predložile su za ostvarivanje programa kulturne autonomije dodjelu sredstava u ukupnom iznosu od 18.493.462,57 EUR, što u odnosu na 2025. godinu kada je bilo zatraženo 16.593.303 EUR, predstavlja povećanje od 11,45 %.

U odnosu na prethodne godine, za 2026. godinu na javni poziv po prvi put se prijavila i jedna udruga turske nacionalne manjine u Republici Hrvatskoj.



Nastavno se po nacionalnim manjinama daje prikaz traženih sredstava udruga i ustanova nacionalnih manjina te broj prijavljenih programa:

NACIONALNA MANJINA	BROJ PROGRAMA	TRAŽENA SREDSTVA
I. ALBANCI	134	1.543.892,00
II. BOŠNJACI	142	2.406.861,50
III. BUGARI	6	33.091,82
IV. CRNOGORCI	54	328.490,00
V. ČESI	143	1.132.781,70
VI. MAĐARI	246	2.781.260,00
VII. MAKEDONCI	109	517.945,10
VIII. NIJEMCI I AUSTRIJANCI	52	344.583,00
IX. POLJACI	10	69.211,00
X. ROMI	41	1.061.114,00
XI. RUMUNJI	7	37.000,00
XII. RUSI	44	508.058,80
XIII. RUSINI	40	298.250,00
XIV. SLOVACI	74	470.334,00
XV. SLOVENCII	46	287.150,00
XVI. SRBI	112	4.204.207,63
XVII. TALIJANI	16	1.606.800,00
XVIII. TURCI	6	50.000,00
XIX. UKRAJINCI	58	522.270,00
XX. ŽIDOVI	25	290.162,02
UKUPNO	1365	18.493.462,57

Komisija je utvrdila kako je na Javni poziv za 2026. godinu prijavu prijedloga programa podnijelo devet (9) udruga i ustanova (samostalnih, ili članica saveza i zajednica) koje nisu bile sufinancirane Odlukom o rasporedu sredstava koja se u Državnom proračunu Republike Hrvatske osiguravaju za potrebe nacionalnih manjina u 2025. godini („Narodne novine“, broj 73/25).

U Državnom proračunu, u okviru aktivnosti Stručne službe Savjeta za nacionalne manjine, planirane su i osigurane tekuće donacije za sufinanciranje programa kulturne autonomije u 2026. godini u iznosu od 12.100.000 EUR, što je 10 % više nego u 2025. godini kada je odobreno 11.000.000 EUR.



Ad 3. Prijedlog odluke o ovlasti predsjednika Savjeta da samostalno donosi odluke o isplatama do određenog novčanog iznosa u okviru odluke o rasporedu sredstava koju Savjet donosi na godišnjoj razini

Prijedlogom predmetne odluke daje se ovlast predsjedniku Savjeta da samostalno donosi odluke o isplatama u vrijednosti do 10.000 EUR (deset tisuća eura).

Ovlast se odnosi na sufinanciranje programa kulturne autonomije sukladno odlukama Savjeta o rasporedu sredstava u slučaju nastupanja izvanrednih okolnosti koje su nastale nakon sklapanja ugovora o financijskoj potpori programa udruge ili ustanove nacionalnih manjina i nisu se mogle predvidjeti u vrijeme sklapanja ugovora.

Savjet je na temelju članka 36. stavka 10. Ustavnog zakona o pravima nacionalnih manjina („Narodne novine“, broj 155/02, 47/10, 80/10 i 93/11), članka 7. Statuta Savjeta za nacionalne manjine („Narodne novine“, broj 106/03), a u vezi s člankom 6. stavkom 1. Kriterija financiranja i ugovaranja programa ostvarivanja kulturne autonomije nacionalnih manjina („Narodne novine“, broj 129/24) donio Odluku kojom ovlašćuje predsjednika Savjeta da samostalno donosi odluke o isplatama do određenog novčanog iznosa u okviru odluke o rasporedu sredstava koju Savjet donosi na godišnjoj razini.

Ad 4. Prijedlog programa rada Savjeta za nacionalne manjine za 2026. godinu

Sukladno članku 4. Statuta Savjeta za nacionalne manjine („Narodne novine“, broj 106/03) Savjet je obavezan u okviru svoga djelokruga rada početkom godine donijeti godišnji program rada, te ga objaviti u službenom glasilu Republike Hrvatske Narodnim novinama.

Predstavljeni Prijedlog programa rada Savjeta za nacionalne manjine za 2026. godinu sadrži 25 aktivnosti koje Savjet obavlja u skladu sa Ustavnim zakonom o pravima nacionalnih manjina. Prijedlog programa rada sadrži opći prikaz zadaća i poslova Savjeta u 2026. godini. Po razmatranju Prijedloga programa članovi Savjeta pozvani su o istom elektroničkim putem glasovati. S obzirom da nije bilo još dodatnih prijedloga izmjena i/ili dopuna Prijedlog programa usvojen je većinom glasova članova Savjeta.

Na temelju članka 36. stavka 8. Ustavnog zakona o pravima nacionalnih manjina i članka 4. alineje 3. Statuta Savjeta za nacionalne manjine („Narodne novine“, broj 106/03), Savjet je donio Program rada Savjeta za nacionalne manjine za 2026. godinu.

Ad 5. Zahtjevi za prenamjenu sredstava

Stručna služba Savjeta zaprimila je dva (2) zahtjeva za prenamjenu sredstava raspoređenih u 2025. godini od strane sljedećih udruga nacionalnih manjina:

1. Bošnjačke nacionalne zajednice za Grad Zagreb i Zagrebačku županiju i
2. Srpskog kulturnog društva „Prosvjeta“.

Temeljem članka 35. stavka 4. i članka 36., stavka 10. Ustavnog zakona o pravima nacionalnih manjina („Narodne novine“, broj 155/02, 47/10 - Odluka i Rješenje Ustavnog suda Republike Hrvatske; 80/10, 93/11 - 1981 Odluka Ustavnog suda i 93/11 - 1982 Odluka Ustavnog suda), Odluke o rasporedu sredstava koja se u Državnom proračunu Republike Hrvatske osiguravaju za potrebe nacionalnih manjina u 2025. godini („Narodne novine“, broj 73/25) i članka 33., stavka 3. Kriterija financiranja i ugovaranja programa ostvarivanja kulturne autonomije nacionalnih manjina („Narodne novine“, broj 129/24), povodom podnesenih zahtjeva udruga za prenamjenu sredstava, Savjet je većinom glasova donio sljedeće odluke:



1. Odobrava se udruzi Bošnjačka nacionalna zajednica za Grad Zagreb i Zagrebačku županiju, da proračunska sredstva u iznosu od 4.000,00 EUR doznačena za realizaciju programa izdavaštva Osmansko multikonfesionalno carstvo, Vjeran Kursar, B5, str.: 300, naklada: 400, prenamijeni za realizaciju, programa izdavaštva Bosanskohercegovačka prezimena IV – Sv. 1, Amira Turbić-Hadžagić, A5, str.: 480, naklada: 500.

2. Ne odobrava se udruzi Srpsko kulturno društvo "Prosvjeta" prenamjena dijela sredstava u iznosu od 40.000,00 EUR s programa informiranja Časopis "Prosvjeta", za realizaciju programa kulturnog amaterizma Pododbori SKD "Prosvjeta".

Zapisnik sastavila
savjetnica Josipa Marković

PREDSJEDNIK SAVJETA
Tibor Varga

KLASA: 022-01/25-01/7
URBROJ: 50438/03-26-22
U Zagrebu, 08. siječnja 2026.